



UNIVERSITÄTS-
BIBLIOTHEK
PADERBORN

Universitätsbibliothek Paderborn

Tora nevi'im u-ketuvim

Leusden, Johannes

Amstelodami, 1667

Cap. XVI.

urn:nbn:de:hbz:466:1-39406

gerant, & inter illa filum hyacinthinum, que sint illis in signū, ut Dei precepta recordentur.

מ עיניכם אשר אתם זנים אחריהם : למען תזכרו ועשיתם את כל מצותי והייתם קדשים לאלהיכם : אני יהוה אלהיכם אשר הוצאתי אתכם מארץ מצרים להיות לכם לאלהים אני יהוה אלהיכם :

פ פ פ פ לח 38

Cap. XVI. Corah, Datan, & Abiran, simul cum 250 viris ex principibus insurgunt adversus Mo- seph, & Aharon, quos de usurpatione dignitatum accusant. i Moseph proponit eis, ut ipsi & Aharon suffimentū faciant, quod erit in experimentum, ut agnoscant, quis sit electus à Deo. 8 Moseph conatur eos à proposito mentis re- vocare. 12 Fubet Moseph vocari Datan, & Abiram; & non obediunt ei.

א ויין ויקח קרח בן יצהר בן קהת בן לוי ורתן ואבירם בני אליאב ואון בן פלת בני ראובן : ויקמו לפני משה ואנשים מבני ישראל חמשים ומאתים נשיאי עדה 3 קראי מועד אנשי שם : ויקהלו על משה ועל אהרן ויאמרו אלהם רב לכם כי כל העדה כלם קדשים 4 ובתוכם יהוה ומדוע תתנשאו על קהל יהוה : וישמע משה ויפל על פניו : וידבר אל קרח ואל כל עדתו לאמר בקר וידע יהוה ארת אשר לו ואת הקדוש 6 והקריב אליו ואת אשר יבחר בו יקריב אליו : זאת עשו קחור לכם מחתורת קרח וכל עדתו : ותנו בהן 7 אש ושימו עליהן וקטרת לפני יהוה מחר והיה האיש אשר יבחר יהוה הוא הקדוש רב לכם בני לוי : ויאמר 9 משה אל קרח שמעו נא בני לוי : המעט מכס כי הברזל אלהי ישראל אתכם מערת ישראל להקריב אתכם אליו לעבד ארת עבד רת משכן יהוה ולעמר לפני העדה לשרתם : ויקרב אתה ואת כל אחיך בני לוי אתה ובקשתם גם כהנה : לכן אתה וכל עדתך 11 הנעדים על יהוה ואהרן מרד הוא כי תלוננו עליו : וישלח משה לקרא לרתן ולאבירם בני אליאב ויאמרו 13 לא נעלה : המעט כי העלינו מארץ זבת חלב ודבש להמיתנו במדבר כרת שתרר עלינו גם השתרר : אף לא ארץ זבת חלב ודבש הביאתנו ותתן לנו נחלת

נחלת שרה וכרם העיני האנשים ההם תנקר לא
 געלה: ויחר למשה מאד ויאמר אל יהוה אל תפן מן
 אל מנחתם לא חמור אחד מהם נשאתי ולא הרעתי
 את אחד מהם: ויאמר משה אל קרח אתה וכל
 16 עדתך היו לפני יהוה אתה והם ואהרן מחר: ויקחו
 17 איש מחתתו ונתתם עליהם קטרת והקרבתם לפני
 יהוה איש מחתתו חמשים ומאתים מחתת ואתה
 18 ואהרן איש מחתתו: ויקחו איש מחתתו ויתנו עליהם
 איש וישמו עליהם קטרת ויעמדו פתח אהל מועד
 ומשה ואהרן: ויקהל עליהם קרח את כל העדה
 אל פתח אהל מועד וירא כבוד יהוה אל כל העדה:
 וידבר יהוה אל משה ואל אהרן לאמר: כ
 הברלו מתוך העדה הזאת ואכלה אתם כרגע: ויפלו
 על פניהם ויאמרו אל אלהי הרוחת לכל בשר האיש
 22 אחד יחטא ועל כל העדה תקצף: וידבר
 יהוה אל משה לאמר: דבר אל העדה לאמר העלו
 23 מסביב למשכן קרח דתן ואבירם: ויקם משה וילך כה
 אל דתן ואבירם וילכו אחריו וקני ישראל: וידבר
 אל העדה לאמר סורו נא מעל אהלי האנשים
 הרשעים האלה ואל תגעו בכל אשר להם פן תספו
 24 בכל חטאתם: ויעלו מעל משכן קרח דתן ואבירם
 מסביב ודתן ואבירם יצאו נצבים פתח אהליהם
 ונשיהם ובניהם וטפם: ויאמר משה בזאת תדעון כי
 יהוה שלחני לעשות את כל המעשים האלה כי לא
 25 מלבי: אם כמות כל האדם ימתן אלה ופקדת כל
 האדם יפקד עליהם לא יהוה שלחני: ואם כן יארה ל
 26 יברא יהוה ופצתה האדמה את פיה ובלעה אתם
 ואת כל אשר להם וירדו חיים שאלה וידעתם כי

Suffimen-
tum parant.

Corah cum
Etum popu-
lum seditio-
ne pertur-
bat; &
gloria Dei
apparet.

20 Deus
precipit
Moseb, ut
recedant
à populo,
vult enim
illos consu-
mere: Mo-
seh autem
orat Deum.

24 Precibus
Moseb ju-
bet Deus
universam
congrega-
tionem se-
parari à
primariis
seditionis
auctoribus.

28 Moseb,
ut clare pa-
teat omnia
à se prescri-
pta, ex Dei
jussu fuisse.

נאצו

declarat supplicium, quo Deus impios illos puniret us erat.

נאצו
את
תחה
בתיו
וירדו
האר
סביב
לה ואש
אין איש
משר
את
קרח
אתם
ויקדו
את
ה צפוי
יקדו
קטר
דבר
וילנו
ה
העד
כסה
פני
משה
אתם
אהר
ושכ

Terra de-
hiscit, &
devorat eos,
simul cum
tabernacu-
lis, & omni-
eorum sub-
stantia.

35 Plerosque
seditiosos
ignis Dei
comburit.
Cap. XVII.
In memo-
riam pra-
teriti even-
tus, prae-
cipit Deus,
ut ex pec-
catorum
thuribus
extensa la-
mina confi-
ciantur,
quibus ara
operiatur.

Univerfus
populus, il-
lorum in-
teritus cau-
sa, concita-
tur adver-
sus. Moseh:
Deus inten-
dit evert-
re eos; sed
Moseh mit-
tit Aha-
ron, quo,
inter vi-
ventes &
mortuos
cum acer-

נאצו האנשים האלה את יהוה: ויהי ככלתו לדבר
את כל הדברים האלה ותבקע הארמה אשר
תחתיהם: ותפתח הארץ את פיה ותבלע אתם ואת
בתיסוואת כל האדם אשר לקרוואת כל הרכוש:
וידרוהם וכל אשר להם חיים שאלה ותכס עליהם
הארץ ויאבדו מתוך הקהל: וכל ישראל אשר
סביבתיהם נסו לקלם כי אמרו פך תבלענו הארץ:
והאיש יצאה מאת יהוה ותאכל את החמשים ומאתים
אין איש מקריבי הקטרת: וידבר יהוה אל-
משה לאמר: אמר אל אלעזר בן אהרן הכהן וירם
את המחלת מבין השרפה ואת האש זרה הלאה כי
קדשו: את מחתות החטאים האלה בנפש שתסועשו
אתם רקעי פחים צפוי למזבח כי הקריבם לפני יהוה
ויקדשו ויהיו לאות לבני ישראל: ויקח אלעזר הכהן
את מחתות הנחשת אשר הקריבו השרפים וירקעום
ה צפוי למזבח: זכרון לבני ישראל למען אשר לא-
יקרב איש זר אשר לא מרע אהרן הווא להקטיה
קטרת לפני יהוה ולא יהיה כקרח וכעדרו כ אשר
דבר יהוה ביד משה לו:

וילנו כל ערת בני ישראל ממחרת על משה ועל-
אהרן לאמר אתם המתם את עם יהוה: ויהי בהקהל
העדה על משה ועל אהרן ויפנו אל אהל מועד והנה
נסחו הענן וירא כבוד יהוה: ויבא משה ואהרן אל-
פני אהל מועד: וידבר יהוה אל-
משה לאמר: הרמו מתוך העדה הזאת ואכלה
אתם פרגע ויפלו על פניהם: ויאמר משה אל-
אהרן קח את המחמה ותן עליה אש מעל המזבח
ושם קטרת והולך מהרה אל העדה וכפר עליהם
כי